

Event

4/9 SAT 14:30~

出水中央高校吹奏楽部グランドフィナーレ演奏(歴史館前広場)

4/9 SAT

イラストレーター オカトオカさんのワークショップ(宮路邸)

*参加費、内容等はdenken week インスタグラムにてご案内いたします。

4/10 SUN

イラストレーター 江夏潤一さんの似顔絵ワークショップ

(参加費:¥1,000/宮路邸)

■ 無料休憩所 つむぎ (詳細はInstagram @tsumugi_jikan)

4/2 SAT 10:00~15:30

Atelier naori ステンドグラスのワークショップ/参加費:¥3,000

4/2 SAT

ららのぼけ
どきどきわくわくのお話の世界を、朗読と音楽でお届けするステージを開催。

4/3 SUN 10:00~16:00

子ども達によるアクセサリーワークショップ/参加費:¥300

4/9 SAT 11:00~16:00

中原みお 紙版画ハンカチワークショップ/参加費:¥1,500

4/10 SUN 10:30~17:00

ゆらゆらオーナメントワークショップ/参加費:¥3,000

■ すみとカフェ (詳細はInstagram @sumito_cafe_izumi)

下記作家さんの展示を行います。

○ Studio Cloud

○ ゴリョウ

○ 竹之内 真弓



@studiocloud_works

@goryo_3_3

@takenouchi_mayumi

■ scAle 山川 温子の作品展示を行います。

Instagram @denken_week_izumi

DENKEN WEEK IZUMI おすすめの
最新情報は右記インスタグラム専用QR
コードを読み取ってアクセスしてください。



Stamp rally



スタンプは①税所邸 ②竹添邸 ③宮路邸 ④すみとカフェ
⑤中井勝郎美術・古文書館にて捺印が可能です。3つ集めて
宮路邸受付にてプレゼント応募用紙と交換いたします。

【主催】株式会社NOTE出水(株式会社つぎと) 【共催】出水市

【協力】株式会社ジャッド/出水中央高校吹奏楽部/一般社団法人出水観光特産品協会
木村一心股份有限公司/埤里鎮公所/紙教堂/Butterfly楽団/李尚潔(翻訳)



入場受付は、出水麓歴史館駐車場前に設置しています。受付
にお越しの上、入場バジのご購入と検温を行ってください。

会場 | 出水麓武家屋敷群 商店街 (鹿児島県出水市麓町)

時間 | 9:00~17:00

入場料 | 一般¥510・小中学生¥300

アクセス | 鹿児島市から車で約1時間40分
九州新幹線「出水駅」から車で約5分

HP | <https://denken-izumi.jp>

○参加者の皆様へのお願い

・発熱などの症状がある方は来場をご遠慮ください。
・感染予防のため、マスクを着用の上ご来場ください。

DENKEN WEEK IZUMI 2022
TAIWAN-KAGOSHIMA ART FESTIVAL

台湾 埤里鎮
2022.1/8.sat~16.sun
紙教堂

鹿児島 出水市
2022.4/2.sat~10.sun
出水麓武家屋敷群、出水商店街



photo / Hideaki Hamada

DENKEN WEEK IZUMI

2022.4.2 sat - 10 sun



出水麓武家屋敷群 竹添邸・税所邸・宮路邸にて開催



まちを知り、まちを楽しむイベント 「DENKEN WEEK IZUMI」。

デンケンウィークは、国の重要伝統的建造物群保存地区(略して伝建地区)を舞台に地域の中にいると気づかないような、地域そのものがもともと持っている魅力的な食文化や建物、街並みなどを地域内外の方に改めて気づいてもらうための取り組み。第2回は、鹿児島から国境を越え、出水市の姉妹都市である台湾の埔里鎮(プーリー)との共同開催。出水では、伝建地区である出水麓武家屋敷群に加え、商店街が会場となる。埔里では、日本と台湾の交流の象徴とも言われる坂茂氏設計の紙教堂を会場に、写真家・濱田英明氏に撮影いただいた出水の人や風景を作品として展示したほか、鹿児島ゆかりの作家によるアート展も実施。イベント期間中は、姉妹都市のきっかけとなった出水中央高校吹奏楽部と埔里のButterfly楽団による演奏も各会場にて行われる。アートを通して、言語や文化を越えた繋がりが生まれることに期待！

＜姉妹都市盟約締結のきっかけ＞台湾埔里鎮にあるButterfly楽団と出水中央高校の吹奏楽部で、音楽を通じた交流があったことをきっかけに2017年5月31日姉妹都市盟約を締結。出水中央高校は、現在も埔里鎮と交換留学を行っており、国境を越えた交流を続けている。下記写真は2022.1/8～16に埔里鎮で開催されたDENKEN WEEK 2022 TAIWAN-KAGOSIMA ART FESTIVALの様子。



税所邸 写真家 濱田英明 写真展

map_no. ①



写真家。1977年、兵庫県淡路島生まれ。2012年、35歳でデザイナーからフォトグラファーに転身。同年12月、写真集「Haru and Mina」を台湾で出版。2019年、写真集「DISTANT DRUMS」(私家版)を出版。雑誌や広告撮影など幅広く活動中。

<http://hideakihamada.com>
Instagram @hamadahideaki

竹添邸 イラストレーター、アート 展示

map_no. ②

01. Creator / Art 247POKO  @247poko	02. Creator / Illustrator 大寺 聡  @ohtematic	03. Creator / Illustrator オカタオカ  @okataoka	04. Creator / Illustrator 江夏 潤一  @kokajunichi
05. Creator / Art 川井田 健晃  @takeakikawaida	06. Creator / Illustrator 中原 みお  @mionakahara	07. Creator / Illustrator 竹添 星児  @seiji_takezoe	08. Creator / Illustrator 篠崎 理一郎  @reeeeeeach0222

宮路邸 クラフト 展示・販売

map_no. ③

01. Creator / 磁器 城 雅典  @masanorijo	02. Creator / 陶器 佐々木 かおり  @noharaya214	03. Creator / 木工 盛永 省治  @shojimorinaga	04. Creator / 磁器 ONEKILN  @onekiln_ceramics
05. Creator / 布 工房 沙弥糸  @kobo_samiito	06. Creator / 張子 りなの村  @rina_no_mura	07. Creator / 布 最中  @sa_na_ka__	08. Creator / ガラス Atelier naori  @ateliernaori